

PAPILDOMAS SUSITARIMAS NR. 3
prie 2003 12 03 Telekomunikacijų tinklų sujungimo sutarties Nr. 2003/LTP-107
tarp AB „Lietuvos telekomas“ ir UAB „Mediafon“
Vilnius, du tūkstančiai šeštųjų metų 2006..... 11 diena

Akcinė bendrovė „Lietuvos telekomas“, esanti Savanorių pr. 28, Vilniuje, kurios įmonės kodas 121215434, atstovaujama Generalinio direktoriaus Arūno Šikštos,

ir

Uždaroji akcinė bendrovė „Mediafon“, esanti Goštauto g. 8-123, Vilniuje, kurios įmonės kodas 124424581, atstovaujama direktoriaus Arūno Babrausko, kurios toliau šiame susitarime yra vadinamos Šalimis, o kiekviena jų atskirai – Šalimi,

gera valia susitaria:

1. Pakeisti 2003 m. gruodžio 3 d. Telekomunikacijų tinklų sujungimo sutarties Nr. 2003/LTP-107 (toliau - Sutartis) A4.1 priedą „Tinklų sujungimo principai“ ir išdėstyti taip, kaip nurodyta šio susitarimo 1 Priede.
2. Pakeisti Sutarties A4.4 priedą „Specifinės TELEKOMO ir OPERATORIAUS tinklų sujungimo savybės“ ir išdėstyti taip, kaip nurodyta šio susitarimo 2 Priede.
3. Pakeisti Sutarties A8 priedą „Šalių asmenų ryšiams sąrašas“ ir išdėstyti taip, kaip nurodyta šio susitarimo 3 Priede.
4. Papildyti Sutartį B6 priedu „Išankstinio operatoriaus pasirinkimo galimybės sudarymo paslauga“ ir B6.1 priedu „Išankstinio operatoriaus pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugos kainos“, ir išdėstyti taip, kaip nurodyta šio susitarimo 4 Priede.
5. Šiame susitarime aiškiai neapibrėžtos sąvokos Šalių yra suprantamos ir aiškinamos pagal Sutartyje ir jos prieduose apibrėžtas ar/ir pavartotas sąvokas.
6. Šis susitarimas yra neatskiriama sutarties dalis.
7. Šis susitarimas keičiamas, pildomas ar nutraukiamas tik raštišku Šalių susitarimu.
8. Šis susitarimas įsigalioja nuo jo pasirašymo dienos ir galioja iki sutarties galiojimo pabaigos.
9. Šis susitarimas sudarytas lietuvių kalba dviem vienodos juridinės galios egzemplioriais – po vieną kiekvienai šio susitarimo Šaliai.
10. Šalys patvirtina, kad pasirašo šį susitarimą, kaip visiškai atitinkantį jų valią ir tikslus.
11. Šalių rekvizitai:

TELEKOMAS

AB „Lietuvos telekomas“
Savanorių pr. 28, LT-03501 Vilnius
Tel. (8~5) 262 15 11, faksas (8~5) 212 66 65
įmonės kodas 121215434
PVM mokėtojo kodas LT212154314
Juridinių asmenų registras
A.s. Nr. LT707044060000921696
AB SEB „Vilniaus bankas“

Generalinis direktorius
Arūnas Šikšta

.....
(Data)

Prekybos su operatoriais departamento
direktorius
Arnoldas Žukauskas

.....
(Data) 2006.02.11

OPERATORIUS

UAB „Mediafon“
Goštauto g. 8-123, LT-01108 Vilnius
Tel. (8~5) 239 09 01, faksas (8~5) 239 09 06
įmonės kodas 124424581
PVM mokėtojo kodas LT244245811
Juridinių asmenų registras
A.s. Nr. LT267300010089044327
AB „Hansabankas“

Direktorius
Arūnas Babrauskas

.....
(Data)

2006.02.14

TECHNINĖS SĄLYGOS

TINKLŲ SUJUNGIMO PRINCIPAI

I. BENDROSIOS NUOSTATOS

- 1.1. OPERATORIUS turi prisijungti prie Tinklų sujungimo taško/taškų.

II. POKALBIŲ SRAUTŲ SIUNTIMO TVARKA

- 2.1. Siunčiantis Pokalbių srautus operatorius informuoja apie savo planus siųsti Pokalbių srautus kitam operatoriui. Ši informacija pateikiama prieš sujungiant telekomunikacijų tinklus.
- 2.2. Apkrovos paskirstymo principai.
- 2.2.1. Kiekviena Šalis nukreips telefono pokalbius, priklausančius tinklų sujungimo sutartyje apibrėžtai apkrovai, į kitos Šalies tinklą. Kita Šalis yra atsakinga už tolesnį šių pokalbių srautų nukreipimą. Pokalbių srautas tarp operatorių tinklų turi būti nukreipiamas remiantis priede A.4.3. nurodytomis specifikacijomis.
- 2.2.2. Pokalbių srauto kreipimo iš TELEKOMO į OPERATORIAUS tinklą tvarka.
- 2.2.2.1. Pokalbių srautą individualaus OPERATORIAUS pasirinkimo kodu 1007 TELEKOMAS kreipia į OPERATORIAUS tinklą per Nacionalinį tinklų sujungimo tašką.
- 2.2.2.2. Išankstinio operatoriaus pasirinkimo paslaugos atveju, kai pasirinktas tinklas yra OPERATORIAUS tinklas, Pokalbių srautą į OPERATORIAUS tinklą TELEKOMAS kreipia per Nacionalinių tinklų sujungimo tašką.
- 2.2.3. Pokalbių srauto kreipimas iš OPERATORIAUS į TELEKOMO tinklą.
- 2.2.3.1. Pokalbių srautą TELEKOMUI skirtomis Geografinių numerių serijomis OPERATORIUS kreipia į TELEKOMO tinklą per Nacionalinį tinklų sujungimo tašką.
- 2.2.3.2. Pokalbių srautą TELEKOMO Negeografinių numerių serijomis OPERATORIUS kreipia per Nacionalinį tinklų sujungimo tašką.
- 2.2.3.3. Pokalbių srautą individualaus pasirinkimo kodais 1001 ir 1099 OPERATORIUS kreipia į TELEKOMO tinklą per Nacionalinį tinklų sujungimo tašką.

III. SUJUNGIMO TAŠKO FUNKCIJOS

- 3.1. Sujungimo taško funkcijos privalo atitikti technines sąlygas (specifikacijas) pateiktas A4.3 priede. OPERATORIUS privalo užtikrinti, kad jo tinkle naudojama signalizacija visiškai atitiktų dokumentuose TR-SW-202 „CCITT signalizavimo sistema Nr.7“ išdėstytus reikalavimus, priede B1 nurodyta tvarka, kiekvienam tinklų sujungimo taškui.

IV. TINKLŲ SUJUNGIMO SĄSAJOS

- 4.1. OPERATORIAUS ir TELEKOMO tinklai Tinklų sujungimo taške sujungiami remiantis skaitmeninėmis sąjomis atitinkančiomis A4.3. priede pateikiamus techninius reikalavimus „Techniniai 2048 kbit/s peradavimo tinklo sąsajos reikalavimai“, bei ITU-T rekomendacijas G. 703, G. 957. Minimali bet kurios tinklų sujungimo sąsajos pralaida yra 2Mb/s G.703.
- 4.2. Šalys susitaria nurodyti bendras tinklų sujungimo sąsajas, kad jos būtų teisingai identifikuojamos ir būtų gaunama teisinga informacija. TELEKOMUI bendradarbiaujant su kitais paslaugų teikėjais bus remiamasi ITU-T rekomendacija M.1400.
- 4.3. TELEKOMAS suteikia reikiamos pralaidos priegios talpą Tinklų sujungimo taške OPERATORIAUS tinklui prijungti. Šalys susitaria dėl kiekvieno papildomo priegios talpos išplėtimo.

4.4. Abi Šalys turi teisę pareikalauti patikrinti tinklų sujungimo sąsajas ir paslaugas, ir naujas (Bringing - into - Service - BIS), ir jau teikiamas, norėdamos užtikrinti teisingą tinklų sąveiką. Ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo vienos Šalies pateikto prašymo raštu, kita Šalis pateikia informaciją apie pirminį reikiamo patikrinimo lygį. Nustačius paslaugų kokybės problemą, Šalys apsikeičia turima informacija, susijusia su problema, norėdamos išspręsti ją kaip galima greičiau.

4.5. Siekdamas geresnės telekomunikacijų tinklų ir paslaugų kokybės Šalys bendradarbiaus ir priims pagrindinius principus dėl standartų, technologijos ir metodikos, kurie išdėstyti reikiamuose ITU-T reikalavimuose ir rekomendacijose Lietuvos ir tarptautiniams standartams.

4.6. Visos naujos tinklus sujungiančios sąsajos turi būti testuojamos remiantis procedūra, išdėstyta ITU-T rekomendacijoje M. 2110, taikant M2100 (PDH) ir M.2101.1 (SDH). Testuojant gali būti taikomi abu metodai – kontrolė veikimo metu (ISM In - Service - Monitoring) ir kontrolė neveikimo metu (OOS Out - Of Service).

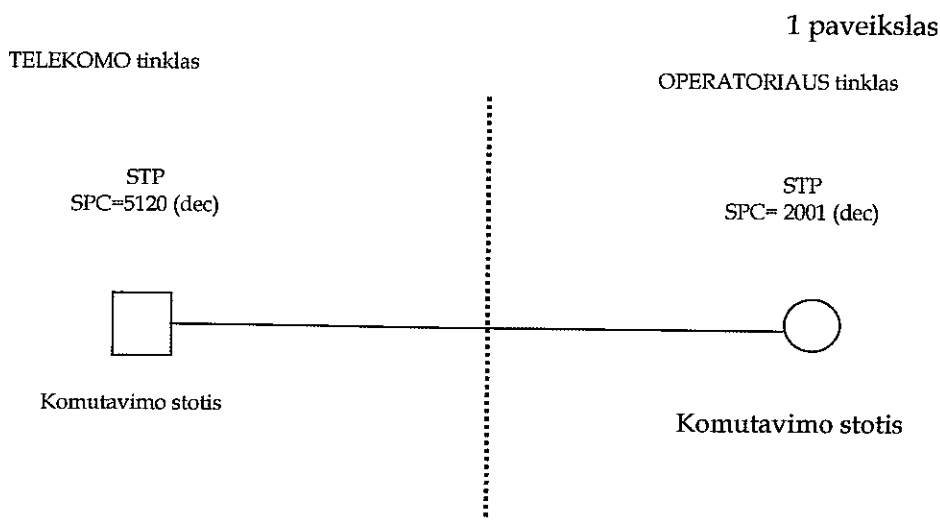
4.7. Tinklų sujungimo sąsajų gedimų ir klaidų nustatymo ir aptikimo procedūros privalo būti pagrįstos ITU-T rekomendacijomis M. 2120 ir M. 2130.

V. SIGNALIZACIJOS TINKLAS

5.1. Signalizacijos tinklo konfigūracija.

5.1.1. Tarp TELEKOMO ir OPERATORIAUS tinklų yra naudojama C7 signalizacija, t.y. signalizacija per signalo perdavimo punktus (STP).

5.1.2. STP punktai gali būti atskiri arba integruoti su pokalbių srautų siuntimo stotimis. Signalizacijos tinklo struktūra pateikta 1 paveiksle.



5.1.3. Signalizacijai yra naudojamas 1-as kanalas 2Mbps sraute. Nesant techninių galimybių naudoti 1-ą kanalą, gali būti naudojamas 16-tas kanalas 2Mbps sraute. Kiti kanalai naudojami Pokalbių srauto perdavimui. Tarptinklinei signalizacijai yra naudojamas tinklo indikatorius dydis 2 (NI=2).

5.1.4. TELEKOMO tinklo STP OPERATORIUI yra suteikiami priede B nurodytame Nacionaliniame tinklų sujungimo taške.

5.2. Signalizacijos tinklo sąnaudos.

5.2.1. Kiekviena šalis atsako už (padengia visas) sąnaudas savo signalizacijos signalo perdavimo taško pusėje.

5.3. Specialios sąlygos.

5.3.1. Jei Šalis nori pakeisti pirmiau pateiktus signalizacijos tinklo organizavimo principus ir taisykles, Šalys gali pasirašyti atskirus susitarimus. Šalis, pageidaujanti tokio pakeitimo, dengia kitos Šalies sąnaudas, kurios atsiranda dėl tokio pakeitimo. Susitartos išlygos turi būti įtvirtintos šio priedo priede.

VI. TESTAVIMAS

- 6.1. Šalys atlieka testavimą šiais atvejais:
 - 6.1.1. Sujungiant tinklus naujuose taškuose;
 - 6.1.2. Keičiant tinklo struktūrą dėl jo modernizavimo;
 - 6.1.3. Šalims sutikus, kad kokybė yra prastesnė negu reikalaujama;
 - 6.1.4. Dėl pasikartojančių sutrikimų, kai problemos negalima išspręsti techninės procedūros lygiu;
 - 6.1.5. Atlikus ISUP (ISDN vartotojo posistemės) versijos pakeitimus (ar pakeitus programinės įrangos versiją) TELEKOMO stotyje ar OPERATORIAUS stotyje, bent vienai Šaliai pageidaujant.
- 6.2. Testavimų metu turi būti atliekami reikalingi bandymai tarp abiejų Šalių. ISUP bandymams taikoma ITU rekomendacija Q.788 ir šios sutarties A.4.3. priede pateikiama tinklų sujungimo integralumo testavimo metodika.
- 6.3. Šalys turi turėti pakankamai kompetencijos, reikiamą įrangą ir resursų testavimams atlikti. Jei dėl OPERATORIAUS kaltės testavimai neįvyksta arba yra laikomi nesėkmingais, už kiekvienus pakartotinius testavimus OPERATORIAUS atsiskaito pagal TELEKOMO pateiktas faktines sąnaudas.
- 6.4. Šalys atliks tinklų integralumo testus, kurie apima C7 signalizacijos testus pagal esamas TELEKOMO testavimo specifikacijas, išdėstytas A4.3. priede bei kitus testus, reikalingus tinklų sujungimo taškų funkcionalumo patikrinimui. Šalys gali aptarti testavimo procedūrą – papildyti ją tam tikrais testais arba jų atsisakyti. Tokiu atveju, ne vėliau kaip per 10 (dešimt) darbo dienų nuo raštiško prašymo, gauto iš vienos Šalies, kita Šalis pateikia atsakymą dėl galimybių ir nurodo darbų pradžios laiką. Sutarus dėl tikslų testavimo reikalavimų ir jo atlikimo darbų grafiko, testavimo darbai yra atliekami remiantis sutartais testavimo reikalavimais ir procedūromis.
- 6.5. Jei tinklų integralumo testavimo rezultatai sujungiant tinklus naujame taške/naujuose taškuose neatitinka sutarties nuostatų, testavimas sustabdomas. Testavimas atnaujinamas tik visiškai ištaisius šiuos netikslumus.
- 6.6. Jei testavimo darbai iki darbų grafike nurodyto termino nėra pradedami dėl tinklų sujungimo pageidaujančio OPERATORIAUS kaltės, testavimas paskirtą dieną neatliekamas ir papildomas laikas testavimui nei numatyta darbų grafike neskiriamas. Tokiu atveju testavimų laikas pratęsiamas po darbų grafike nurodyto termino pabaigos.
- 6.7. Bet kuri Šalis turi teisę reikalauti papildomo testavimo, raštu pateikusi patikrinimų priežastį. Kita Šalis per 20 (dvidešimt) darbo dienų privalo pateikti atsakymą, ar yra būtinybė atlikti papildomus testus ir kada galima pradėti darbus. Testavimas turi būti atliktas ne vėliau negu per du mėnesius nuo prašymo pateikimo.
- 6.8. Atlikus testus ir Šalims sutarus, pradedamas trijų dienų bandomojo Pokalbių srauto laikotarpis. Vienai Šalių pageidaujant, šis laikotarpis gali būti pratęstas iki septynių dienų. Pabaigus Pokalbių srautų testavimą, ne vėliau kaip per tris darbo dienas Šalys susitaria dėl Pokalbių srautų siuntimo pradžios.
- 6.9. Šalys susitaria, kad tuo atveju, kai Šalių tinklų integralumo testavimas sujungiant tinklus naujame taške/ naujuose taškuose trunka trumpiau negu 50 val., kiekviena Šalis padengia savo testavimų sąnaudas ir atsiskaitymai už testavimus tarp Šalių nėra atliekami.
- 6.10. Jei Šalių tinklų integralumo testavimas sujungiant tinklus naujame taške/naujuose taškuose dėl tinklų sujungimo pageidaujančio OPERATORIAUS netinkamo pasiregimo testavimams ar dėl kitų nuo OPERATORIAUS priklausančių aplinkybių trunka ilgiau kaip 50 val., šios sąnaudos turi būti padengiamos tinklų sujungimo pageidaujančio OPERATORIAUS. Tokiu atveju už kiekvieną papildomą testavimo valandą Tinklų sujungimo pageidaujantis OPERATORIAUS sumoka TELEKOMUI 43 (keturiasdešimt tris) Lt be PVM pagal TELEKOMO pateiktą sąskaitą.
- 6.11. Šalys susitaria, kad atliekant tinklų integralumo testavimą sujungiant tinklus naujame taške/naujuose taškuose Tinklų sujungimo pageidaujantis OPERATORIAUS sumoka TELEKOMUI 21.50 (dvidešimt vieną litą penkiasdešimt centų) Lt be PVM už kiekvieną OPERATORIAUS prašymu TELEKOMO pateiktą išrašą apie užregistruotas C7 signalizacijos žinutes pagal TELEKOMO pateiktą sąskaitą.
- 6.12. Minimali kiekvieno nepertraukiamo tinklų integralumo testavimo sujungiant tinklus naujame taške/ naujuose taškuose trukmė yra 2 (dvi) valandos. Jei toks testavimas atliekamas trumpiau negu 2 (dvi) val., laikoma, kad testavimui buvo skirtos 2 (dvi) val.
- 6.13. 6.9 ir 6.10 punktuose nurodytas testavimo laikas gali būti keičiamas Šalių susitarimu, priklausomai nuo OPERATORIAUS teikiamų papildomų paslaugų.

VII. POKALBIŲ SRAUTŲ VALDYMAS

- 7.1. Paslaugos teikimo sutrikimo atveju vienos iš Šalių tinkle, susijusi Šalis turi nukreipti pokalbių srautus iš/į kitos Šalies tinklą taip, kad būtų išvengta trikdžių kitos Šalies tinkle.
- 7.2. Kai tarp Šalių yra įdiegtos paslaugos, kurių veikimas susijęs su galimais dideliais pokalbių srautais vienu metu (pvz. balsavimo telefonu paslauga), Šalys privalo informuoti viena kitą ir organizuoti testavimus, tam kad užtikrintų kitų pokalbių srautų praeinamumą.

VIII. KVIEČIANČIOJO ABONENTO NUMERIO (A NUMERIO) PERDAVIMAS

- 8.1. Kviečiančiojo abonentų numerio perdavimas turi būti atliekamas visais atvejais, kada tai techniškai yra įmanoma atlikti.
- 8.2. Bet kuri Šalis gali naudoti kviečiančiojo numerio adresą apskaitai, atsiskaitymams pagal sąskaitas ir kviečiančiojo numerio pateikimo paslaugai (CLIP) suteikti. Bet kuri Šalis gali persiųsti kviečiančiojo abonentų numerį Trečiajam operatoriui tuo pačiu tikslu. Jokie specialūs atsiskaitymai už kviečiančiojo numerio naudojimą pagal pirmiau pateiktą paskirtį yra neatliekami. Jei kuri nors Šalis nori naudoti kviečiančiojo abonentų numerį kitais tikslais, tai turi būti susitarta atskira sutartimi.
- 8.3. Nepateikiami numeriai. Šalys sutinka, kad klientai naudoja kviečiančiojo abonentų numerio pateikimo draudimo paslaugą (CLIR). Tokiu atveju, siunčianti Šalis, pateikdama tokį numerį kitai Šaliai ir naudodamasi signalizacijos sistemos galimybėmis (pagal technines specifikacijas), turi informuoti apie tokią paslaugą.
- 8.4. Šalys sutinka, kad klientams turintiems prioritetinę numerio rodymo kategoriją, nepriklausomai ar kviečiančiojo abonentų pusėje yra aktyvuota numerio pateikimo draudimo paslauga (CLIR), kviečiančiojo abonentų numeris bus pateikiamas, jei tai šis numeris yra gaunamas tinklų sujungimo taške.

IX. DUOMENŲ REGISTRAVIMAS IR KAUPIMAS

- 9.1. Kiekviena Šalis privalo registruoti duomenis apie pokalbius, siunčiamus/priimamus į/iš kitos Šalies tinklą.
- 9.2. Telefono pokalbio įrašė (CDR) turi būti registruojami:
- 9.2.1. Kviečiančiojo abonentų numeris, jeigu jis yra gaunamas sujungimo taške;
 - 9.2.2. Kviečiamą abonentų numeris;
 - 9.2.3. Kvietimo data – metai, mėnuo, diena;
 - 9.2.4. Kviečiamą abonentų atsiliepimo laikas – valanda, minutė, sekundė (jeigu į kvietimą atsakyta);
 - 9.2.5. Pokalbių trukmė sekundėmis (jei į kvietimą atsakyta).
- 9.3. Duomenys apie sėkmingus kvietimus ir Pokalbių srautus (minutėmis) registruojami remiantis ITU-T rekomendacija D.150.
- 9.4. Norint užtikrinti teisingą atsiskaitymą tarp Šalių, turi būti kaupiami tokie užregistruoti duomenys:
- 9.4.1. Pokalbių srauto siuntimo paslaugos pavadinimas (Nacionalinis Terminavimas, Nacionalinis Inicijavimas);
 - 9.4.2. Skambučių skaičius, paskirstytas pagal laiko zonas, kurioms yra taikoma skirtinga kaina;
 - 9.4.3. Pokalbių srautai (minutėmis), paskirstyti pagal laiko zonas, kurioms yra taikoma skirtinga kaina.
- 9.5. Duomenys apie kitas tinklų sujungimo paslaugas (ne pokalbių srauto siuntimo paslaugas) turi būti kaupiami kiekvienos Šalies jai tinkama forma, jei šioje sutartyje nėra numatyta kitaip.

9.6. Šalys kaupia apskaitos informaciją apie siunčiamą ir priimamą Pokalbių srautą, kad būtų galimybė sutikrinti duomenis. Apskaitos informacija turi būti pateikiama už paskutinius 12 mėnesių nuo kreipimosi dėl tokios informacijos dienos.

TELEKOMAS

AB „Lietuvos telekomas“
Savanorių pr. 28, LT-03501 Vilnius
Tel. (8~5) 262 15 11 , faksas (8~5) 212 66 65
įmonės kodas 121215434
PVM mokėtojo kodas LT212154314
Juridinių asmenų registras
A.s. Nr. LT707044060000921696
AB SEB „Vilniaus bankas“

Generalinis direktorius
Arūnas Šikšta

(Data)

Prekybos su operatoriais departamento
direktorius
Arnoldas Žukauskas

(Data) 2006.02.11

OPERATORIUS

UAB „Mediafon“
Goštauto g. 8-123, LT-01108 Vilnius
Tel. (8~5) 239 09 01, faksas (8~5) 239 09 06
įmonės kodas 124424581
PVM mokėtojo kodas LT244245811
Juridinių asmenų registras
A.s. Nr. LT267300010089044327
AB „Hansabankas“

Direktorius
Arūnas Babrauskas

(Data)

2006.02.14

ŠALIŲ ASMENŲ RYŠIAMS SĄRAŠAS

I. ŠALIŲ ADRESAI

TELEKOMAS
AB „Lietuvos telekomas“
Savanorių pr. 28
LT-03501 Vilnius

OPERATORIUS
UAB „Mediafon“
Goštauto g. 8-0123
LT-01108 Vilnius

II. SU SUTARTIMI SUSIJĘ KLAUSIMAI

Su sutarties taikymu, pakeitimais, papildymais, paslaugų užsakymu, įrengimu, nutraukimu ir kitais su sutartimi bei paslaugų teikimu susijusiais klausimais.

TELEKOMAS

Andrius Danilaitis
Savanorių pr. 28
LT-03501 Vilnius
Tel. (8 ~ 5) 236 72 25
Faks. (8 ~ 5) 278 32 71
El.p. andrius.danilaitis@telecom.lt

Asta Šakalytė
Savanorių pr. 28
LT-03501 Vilnius
Tel. (8 ~ 5) 236 78 83
Faks. (8 ~ 5) 278 33 20
El.p. asta.sakalyte@telecom.lt

OPERATORIUS

Arūnas Babrauskas
Goštauto g. 8-0123
LT-01108 Vilnius
Tel. (8~5) 239 09 01
Faks. (8~5) 239 09 06
El.p. arunas.babrauskas@mediafon.lt

Marija Vilčiauskaitė
Goštauto g. 8-0123
LT-01108 Vilnius
Tel. (8~5) 239 09 25
Faks. (8~5) 239 09 06
El.p. marija.vilciauskaite@mediafon.lt

III. ATASKAITŲ IR SĄSKAITŲ PATEIKIMO ADRESAI

TELEKOMAS

Alma Vaičiulienė
Savanorių pr. 28
LT-03501 Vilnius
Tel. (8 ~ 5) 236 72 60
Faks. (8 ~ 5) 278 36 57
El.p. alma.vaiciuliene@telecom.lt

OPERATORIUS

Jurgita Misiūnienė
Goštauto 8-0123
LT-01108 Vilnius
Tel. (8~5) 239 09 12
Faks. (8~5) 239 09 06
El.p. jurga.misiuniene@mediafon.lt

IV. PRANEŠIMAI DĖL PASLAUGŲ TEIKIMO SUTRIKIMŲ, PAPILDOMA INFORMACIJA APIE JŲ ŠALINIMĄ

TELEKOMAS

El. p. nmc@telecom.lt *
Faks. (8 ~ 5) 278 37 37 *
Tel. (8~5) 236 70 65*

OPERATORIUS

El.p. noc@mediafon.lt
Faks. (8~5) 239 09 06
Tel. (8~5) 239 09 00

V. PAPILDOMA INFORMACIJA BEI ATSLIEPIMAI

Informacija apie planinius tinklo bei Paslaugų teikimo sutrikimų prevencijos darbus, esant paslaugų teikimo sutrikimų šalinimo nesklandumams, atsiliepimai bei nusiskundimai (darbo valandomis).

TELEKOMAS

Tel.

Faks.

El. p. nmc@telecom.lt *

* gali būti pakeisti TELEKOMO pranešimu.

OPERATORIUS

Tel. (8~5) 239 09 01

Faks. (8~5) 239 09 06

El. p. noc@mediafon.lt

TELEKOMAS

AB „Lietuvos telekomas“

Savanorių pr. 28, LT-03501 Vilnius

Tel. (8~46) 48 15 11, faksas (8~5) 212 66 65

įmonės kodas 121215434

PVM mokėtojo kodas LT212154314

Juridinių asmenų registras

A.s. Nr. LT707044060000921696

AB SEB „Vilniaus bankas“

OPERATORIUS

UAB „Mediafon“

Goštauto g. 8-123, LT-01108 Vilnius

Tel. (8~5) 239 09 01, faksas (8~5) 239 09 06

įmonės kodas 124424581

PVM mokėtojo kodas LT244245811

Juridinių asmenų registras

A.s. Nr. LT267300010089044327

AB „Hansabankas“

Generalinis direktorius

Arūnas Šikšta

(Data)

Prekybos su operatoriais departamento
direktorius

Arnoldas Žukauskas

(Data) 2006.02.11

Direktorius

Arūnas Babrauskas

(Data)

2006.02.14

IŠANKSTINIO OPERATORIAUS PASIRINKIMO GALIMYBĖS SUDARYMO PASLAUGA

I. BENDROSIOS NUOSTATOS

1.1. Šiame sutarties priede yra pateikiamos TELEKOMO teikiamos išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugos, skirtos sudaryti sąlygas TELEKOMO abonentui naudotis šio priedo 2.2 punkte nurodytomis OPERATORIAUS teikiamomis fiksuoto telefono ryšio paslaugomis nerenkant OPERATORIAUS kodo ir neatliekant jokių kitų veiksmų telefono ryšio paslaugų teikėjui (OPERATORIUI) pasirinkti, teikimo sąlygos.

1.2. Išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslauga teikiama paviniams numeriams arba numerių blokams (žinybinių stotelių PBX atveju), neskaidant šių numerių blokų.

II. IŠANKSTINIO OPERATORIAUS PASIRINKIMO GALIMYBĖS SUDARYMO PASLAUGOS

2.1 Išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės gali būti sudarytos visoms Telekomo abonentų naudojamoms telefono linijoms, išskyrus analoginių stočių telefono linijas.

2.2 TELEKOMAS teikia šias išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugas:

2.2.1 Išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslauga tarptautiniams telefono ryšio skambučiams¹.

III. IŠANKSTINIO OPERATORIAUS PASIRINKIMO GALIMYBĖS SUDARYMO PASLAUGOS TEIKIMO SĄLYGOS

3.1 OPERATORIUS, kuris pageidauja naudotis išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslauga, pateikia TELEKOMUI Sutartyje nustatytos formos užsakymą suteikti paslaugą. OPERATORIUS, pateikdamas užsakymą, privalo pateikti ir konkretaus abonto raštišką sutartos formos sutikimą/prašymą naudotis OPERATORIAUS paslaugomis. Už užsakyme pateiktų duomenų teisingumą atsako OPERATORIUS.

3.2 TELEKOMAS per 3 (tris) darbo dienas nuo užsakymo suteikti paslaugą gavimo dienos iširia technines galimybes paslaugos suteikimui ir informuoja OPERATORIŲ apie galimybę įdiegti paslaugą konkrečiam abonentui.

3.3 Esant teigiamoms techninėms galimybėms, TELEKOMAS įdiegia paslaugą per 3 (tris) darbo dienas nuo paslaugos diegimo patvirtinimo pradžios Šalių suderinta tvarka bei informuoja OPERATORIŲ apie įdiegtą paslaugą.

3.4 Abonentui raštu atsisakius išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo paslaugos, TELEKOMAS per 5 (penkias) darbo dienas po abonto atsisakymo gavimo atjungia paslaugą. Apie numatomą atjungimo datą TELEKOMAS per 3 (tris) darbo dienas po abonto atsisakymo gavimo informuoja abonentą ir OPERATORIŲ.

IV. KAINOS

4.1 Išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugos kainos yra pateikiamos šio priedo 1 priede.

4.2 Įdiegus išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugą, tarp Šalių yra pradedami atsiskaitymai už Pokalbių srauto Inicijavimą/ Priėmimą (Terminavimą).

¹ Tarptautinis- tai skambutis, kuris inicijuojamas Lietuvos Respublikos teritorijoje ir baigiamas užsienio operatorių telekomunikacijų tinkluose

V. ABONENTŲ APSKAITA

5.1 Abonentų, kurie naudojami išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslauga, skambučių apskaitą bei sąskaitų pateikimą atlieka OPERATORIUS savo jėgomis ir sąskaita.

VI. KITOS SĄLYGOS

6.1. Atsiskaitymai tarp Šalių už išankstinio operatoriaus pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugą yra atliekami šioje sutartyje numatyta tvarka.

6.2 Paslauga teikiama tik ją sėkmingai išbandžius pagal paslaugos teikimo principus, aptartus techninių derybų metu.

IŠANKSTINIO OPERATORIAUS PASIRINKIMO GALIMYBĖS SUDARYMO PASLAUGOS KAINOS

1 lentelė

Paslaugos pavadinimas	Vienkartinis mokestis už užsakymą be PVM	Maksimalus paslaugos suteikimo laikas
Vienkartinis išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugos aktyvavimas (vienai pasirinktai pokalbių rūšiai)	8,00 už kiekvieną telefono numerį	3 darbo dienos po paslaugos diegimo patvirtinimo gavimo
Vienkartinis išankstinio OPERATORIAUS pasirinkimo galimybės sudarymo paslaugos aktyvavimas (visoms pokalbių rūšims tuo pačiu užsakymu) ²	8,80 už kiekvieną telefono numerį	3 darbo dienos po paslaugos diegimo patvirtinimo gavimo

Kainos pateikiamos Lietuvos valiuta (litais). Pridėtinės vertės mokestis (PVM) yra papildomas mokestis pagal įstatymais nustatytą tarifą.

TELEKOMAS

AB „Lietuvos telekomas“
Savanorių pr. 28, LT-03501 Vilnius
Tel. (8~5) 262 15 11, faksas (8~5) 212 66 65
įmonės kodas 121215434
PVM mokėtojo kodas LT212154314
Juridinių asmenų registras
A.s. Nr. LT707044060000921696
AB SEB „Vilniaus bankas“

Generalinis direktorius
Arūnas Šikšta

.....
(Data)

Prekybos su operatoriais departamento
direktorius
Arnoldas Žukauskas

.....
(Data) 2006.02.11

OPERATORIUS

UAB „Mediafon“
Goštauto g. 8-123, LT-01108 Vilnius
Tel. (8~5) 239 09 01, faksas (8~5) 239 09 06
įmonės kodas 124424581
PVM mokėtojo kodas LT244245811
Juridinių asmenų registras
A.s. Nr. LT267300010089044327
AB „Hansabankas“

Direktorius
Arūnas Babrauskas

.....
(Data)

2006.02.11

² Mokestis taikomas tik vietinius, nacionalinius ir tarptautinius pokalbius aktyvuojant vienu metu